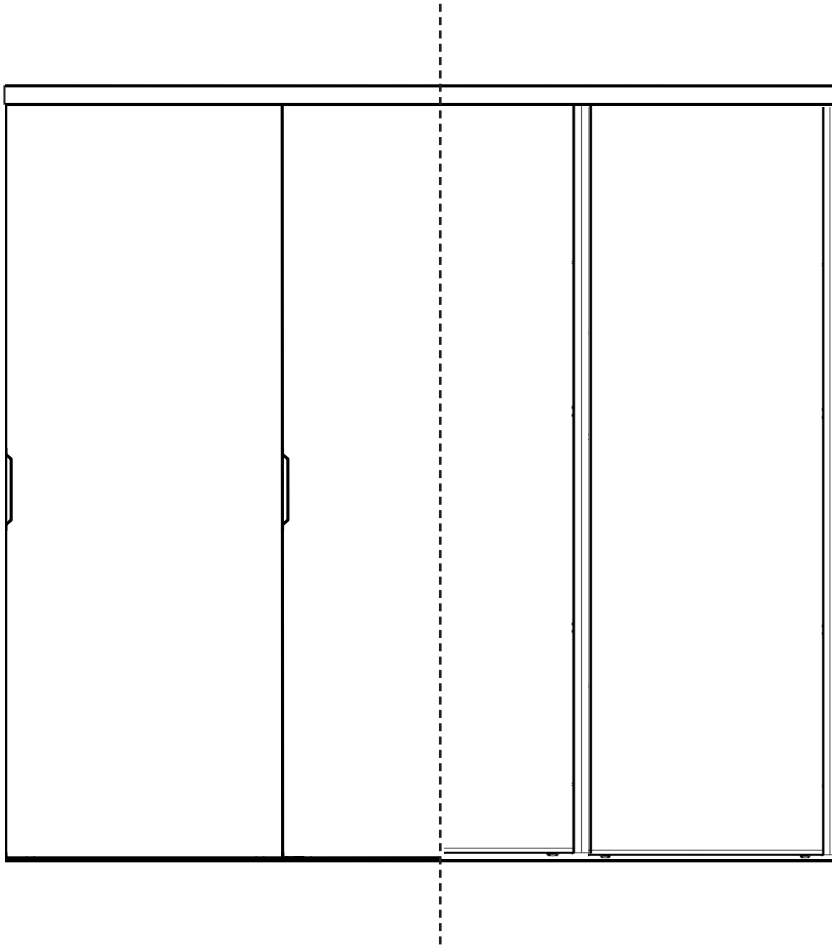


Stil / Mix



Art.nr 050621 Dok.nr MI-0033-D

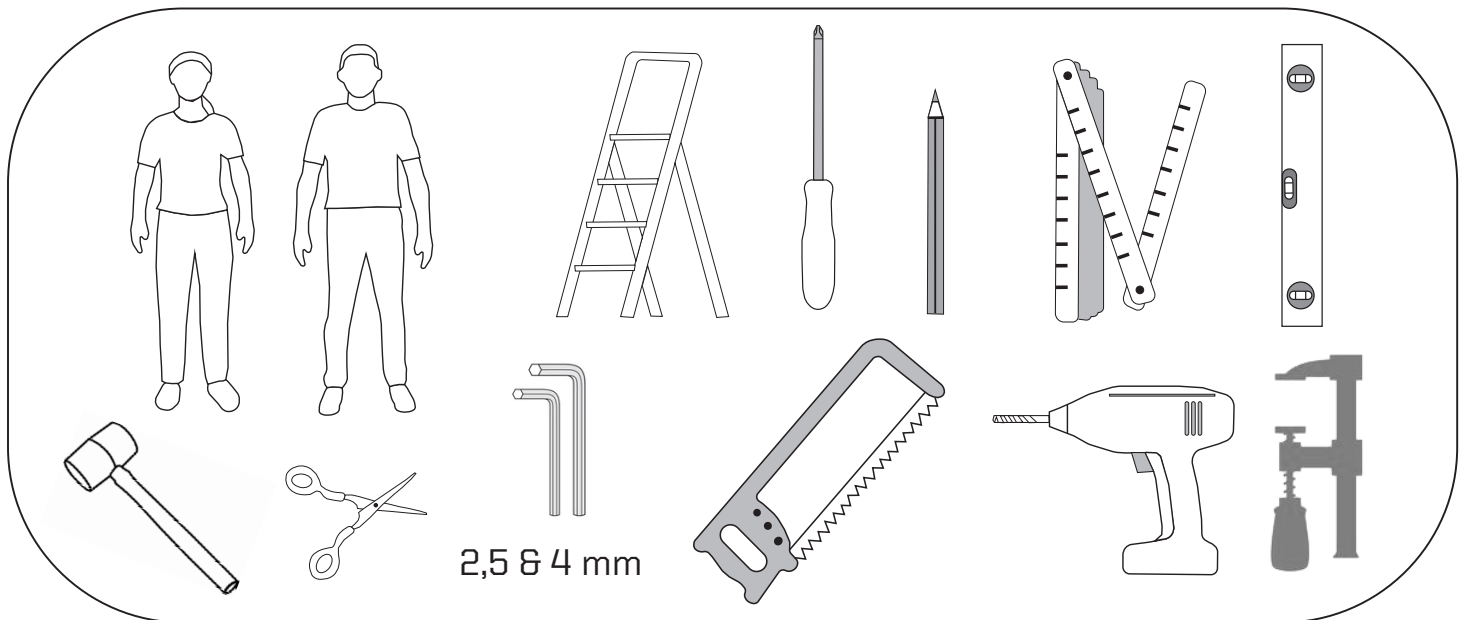
Art.nr 050621

 GRØNT FOKUS

 Skånska Byggvaror®



nordrum

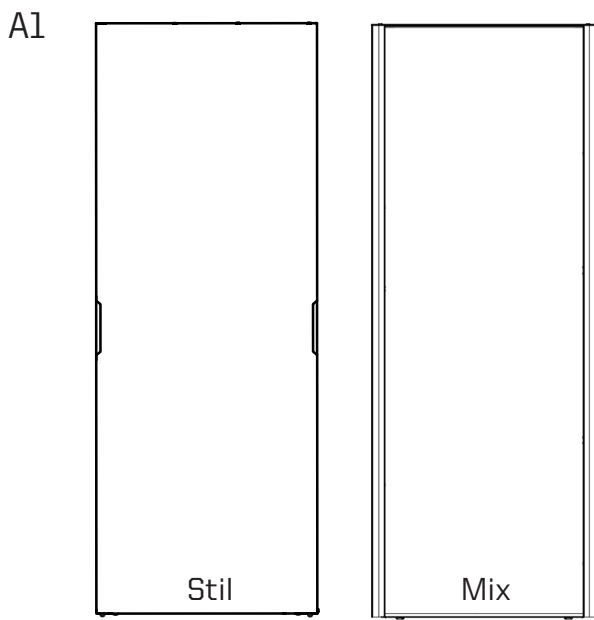


A1	Dörrar/Dörfelt/Ovi	2	3	4
A2	Takskena/Takskinne/Kattokisko	1	1	1
A3	Golvräls/Gulvskinne/Lattiakisko	1	1	1
A4	Mjukstängare/Mykstenging/Soft Close	4	6	8
A5	Aktivator/ Aktivaattori	4	6	4
A6	Positionstopp/Posisjonstopp/Pysäytin	2	2	2
A7	Tejp/Teip/Teippi	3 m	3 m	3 m
A8	Skruv/Skrue/ Ruuvi M5x38mm	10	10	10
A9	Kapningsmall/kappemal/Katkaisumalli	1	1	1
A10	Täckplugg/ Dekselplugg/Suojatulppa*	18	18	18
A11	Aktivator skruv	8	12	8
	Tillval/Valgfritt/Valinnainen			
B1	Belysningsprofil/ Valaisinprofiili	1	1	1
B2	LED-Strip	3 m	3 m/5 m	5 m
B3	Täckgavel/Gavldekke/Suojalista	1	1	1

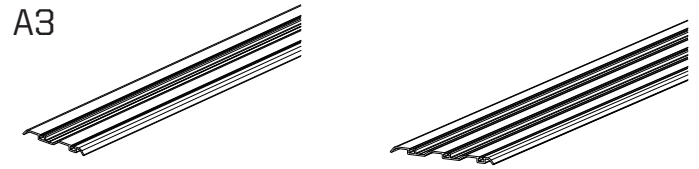
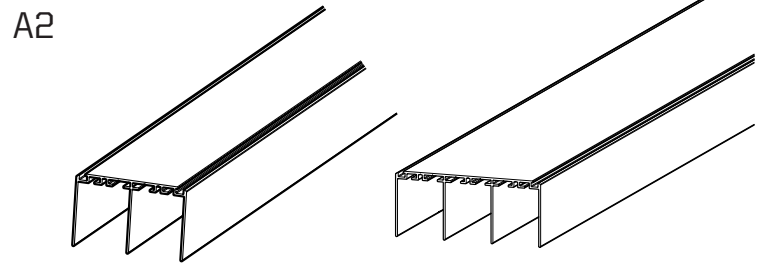
*(SE) Tillhör Mix dörrar.

(NO) Tilhører Mix -dører.

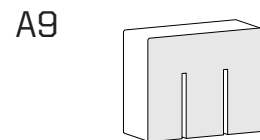
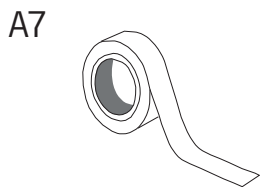
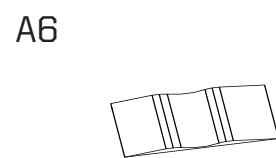
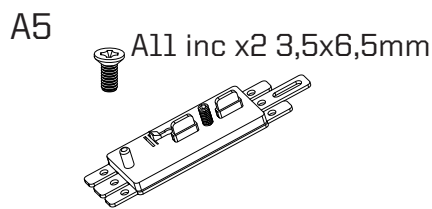
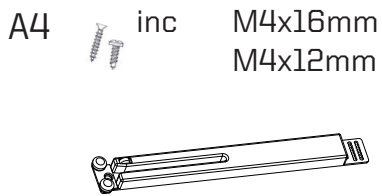
(FI) Kuuluu Mix -oviin.



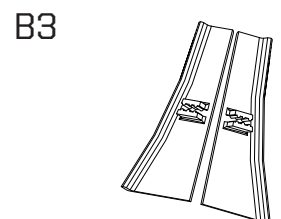
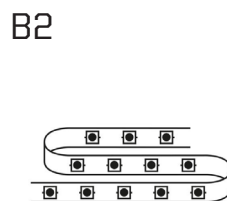
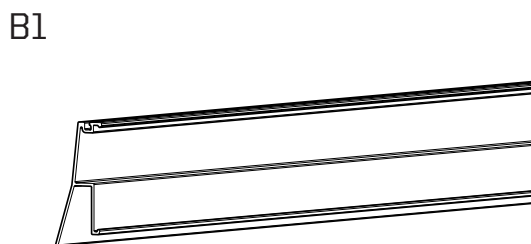
720 / 870 / 1020 / 1170* mm

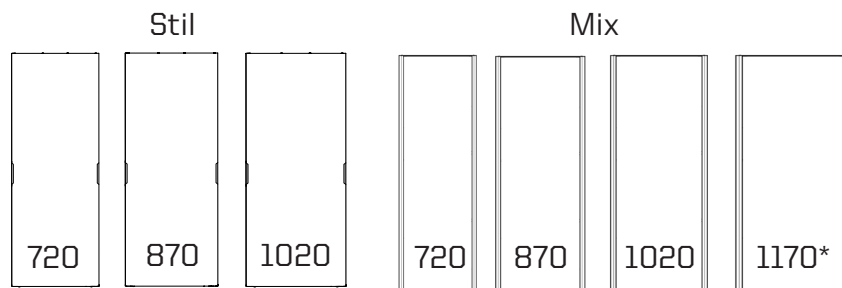


* (SE) Endast utvalda modeller.
 * (NO) Gjelder kun utvalgte modeller.
 * (FI) Ainoastaan valitut mallit.



Tillval/Valgfritt/Valinnainen





[SE] Våra skjutdörrar kommer i dessa modulbredder:

[NO] Våre skyvedørsgarderober kommer i faste modulbredder på:

[FI] Liukuovemme tulevat näissä moduulileveyksissä:

720, 870, 1020 & 1170* mm.

[SE] Indelning på storlekarna kan variera beroende på längd, se tabell för mer info.

[NO] Inndelingen på størrelsene vil derfor variere avhengig av totalbredden på garderoben.

Se tabell for mer informasjon.

[FI] Kokojen jako voi vaihdella riippuen pituudesta, ks. lisäinfoa taulukosta.

[SE] Våra 2-spårspaket levereras i följande längder:

[NO] Våre 2-spors garderobepakker leveres i følgende lengder:

[FI] 2-urapakettimme toimitetaan seuraavissa pituuksissa:

1700, 2000, 2300, 3400, 3700, 4000, 4300 & 4600

[SE] Vilket är anpassade för 2 och 4 dörrar.

[NO] Skyvedørsgarderober med kun 2 spor har enten 2 eller 4 dørfelt.

Nämä on sovitettu 2:een ja 4:een oveen.

[SE] Våra 3-spårspaket levereras i följande längder:

[NO] Våre 3-spors garderobepakker leveres i følgende lengder:

[FI] 3-urapakettimme toimitetaan seuraavissa pituuksissa:

2530, 2980 och 3430.

[SE] Vilket är anpassade för 3 dörrar.

[NO] Skyvedørsgarderober med 3 spor har alltid 3 dørfelt.

[FI] Nämä on sovitettu 3:een oveen.

[SE] Beroende på mått (Se tabell) kommer du att behöva kapa/måttanpassa profilerna.

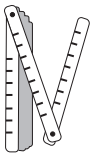
[NO] Avhengig av mål (se tabell), så kommer du til å måtte måle og kappe profiler og skinner.

[FI] Riippuen mitasta (ks. taulukko) tarvitsee sinun katkaista/sovittaa mittaan profiilit.

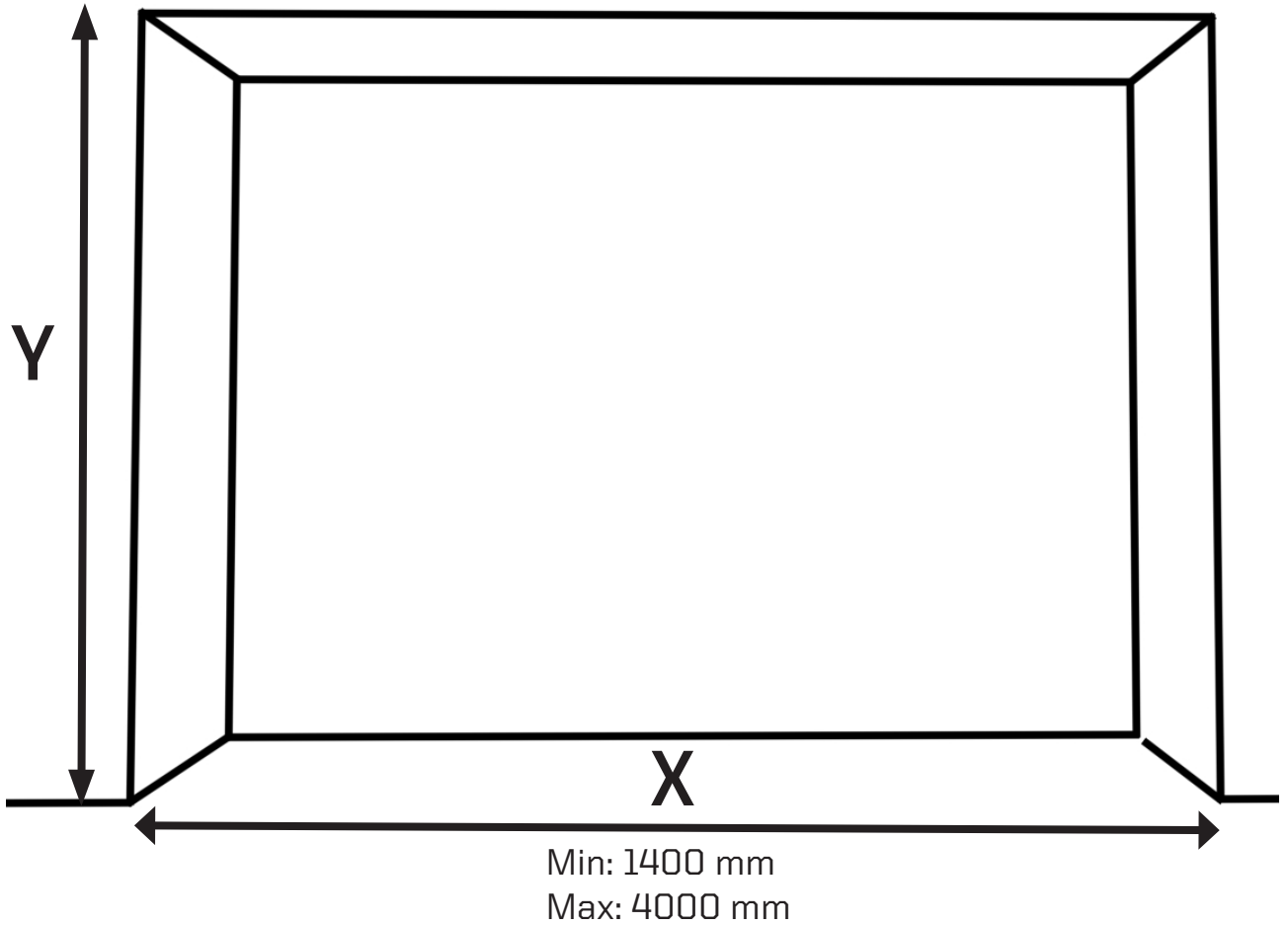
* [SE] Endast utvalda modeller.

* [NO] Gjelder kun utvalgte modeller.

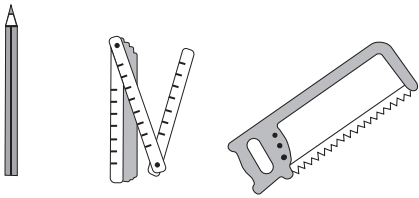
* [FI] Ainoastaan valitut mallit.



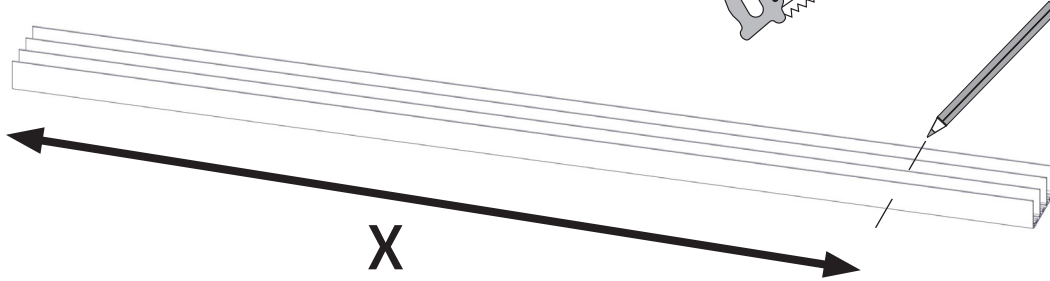
Min: 2365 mm
Max: 2380 mm



	Totalbredd Totalbredde Kokonaisleveys Vaatekomeröjärjestelmä	720 870 1020 1170*				
2 Dörrar Dörfelt Ovet	1400 mm		2			
	1550 mm		1	1		
	1700 mm			2		
	1850 mm			1	1	
	2000 mm				2	
	2150 mm*				1	1
	2300 mm*					2
3 Dörrar Dörfelt Ovet	2080 mm		3			
	2230 mm		2	1		
	2380 mm		1	2		
	2530 mm			3		
	2680 mm			2	1	
	2830 mm			1	2	
	2980 mm				3	
	3130 mm*				2	1
	3280 mm*				1	2
3430 mm*					3	
4 Dörrar Dörfelt Ovet	2800 mm		4			
	2950 mm		3	1		
	3100 mm		2	2		
	3250 mm		1	3		
	3400 mm			4		
	3550 mm			3	1	
	3700 mm			2	2	
	3850 mm			1	3	
	4000 mm				4	
	4150 mm*				3	1
	4300 mm*				2	2
	4450 mm*				1	3
	4600 mm*					4



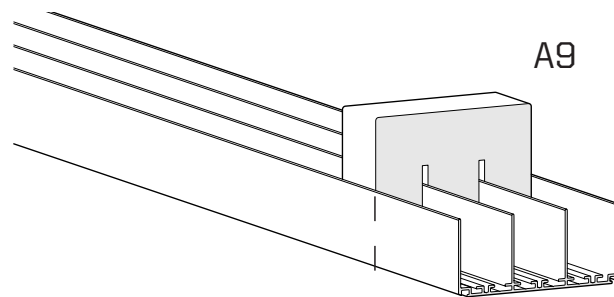
A2



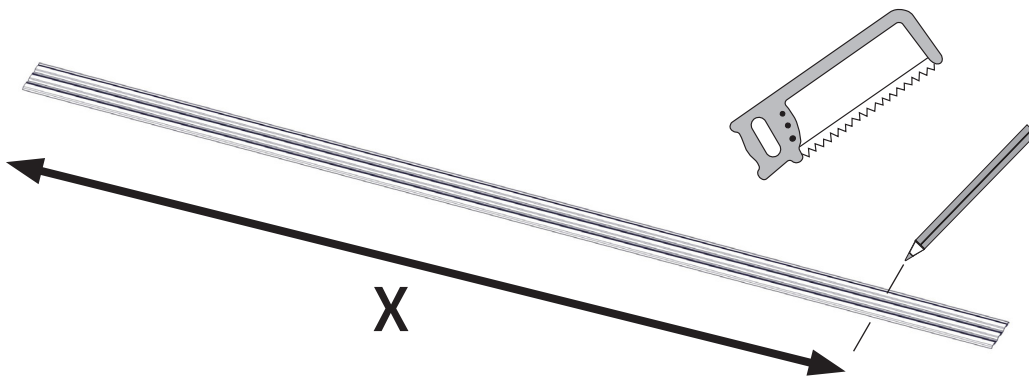
(SE) Använd kapningsmallen för att säkerställa ett rak snitt!

(NO) Benytt kappemalen for å sikre riktig beskjæring!

(FI) Käytä katkaisumallia varmistaaksesi suoran leikkauksen!



A3

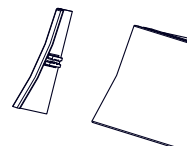


Tillval/Valgfritt tilbehør/Valinnainen

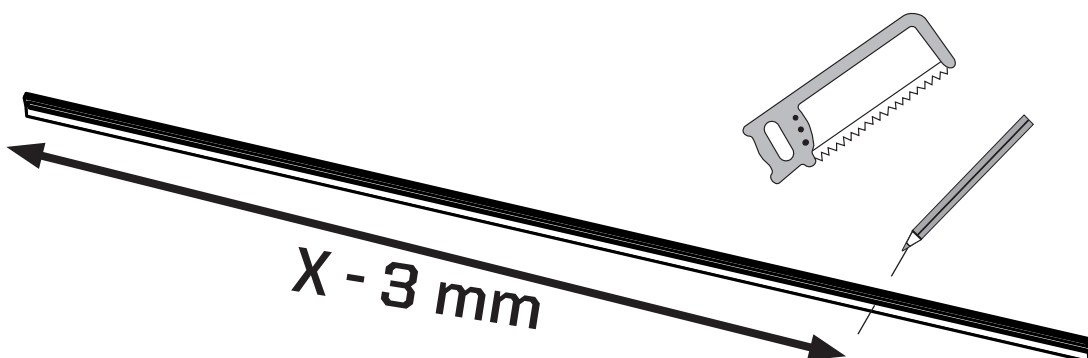
(SE) Täckgaveln bygger 3 mm. Kapa belysningsprofilen 3 mm kortare takskenan!

(NO) Gavildekke er bygget 3 mm. Skjær belysningsprofilen 3 mm kortere takskinne!

(FI) Suojalista on rakennettu 3 mm. Leikkaa valaisinprofili 3 mm kattokisko!



B1

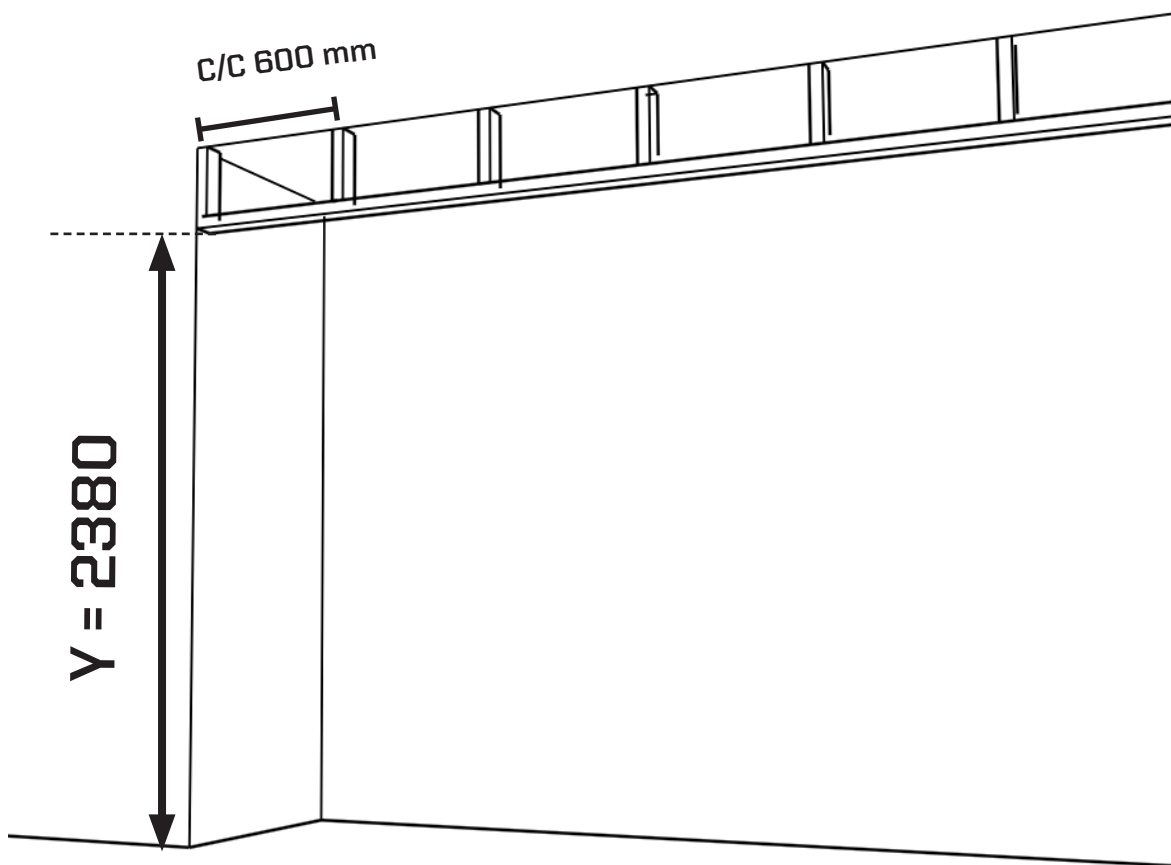


(SE) Överbliven skena sorteras som metall.

(NO) Skinnedeler som blir til overs sorteres som metall

(FI) Ylijäänyt kisko lajitellaan metalleihin.

Y > 2380 mm (Rekommendation/ Anbefaling/ Suositus)



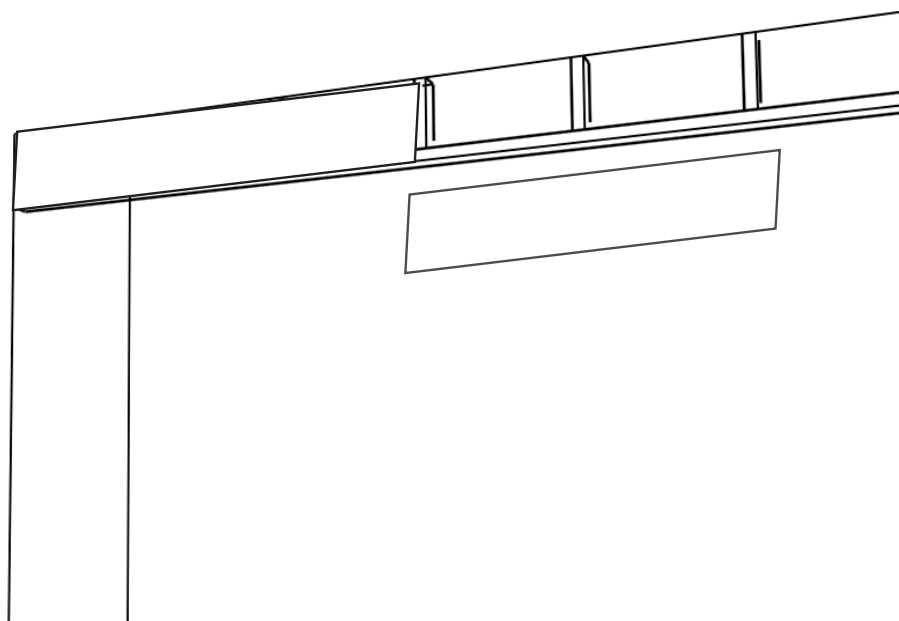
(SE) Vid nedbyggnad rekommenderar vi vid/

(NO) Ved nedbygging anbefaler vi ved/

(FI) Aukon madalluksen osalta suosittelemme:

2 - Spår/ Spors/ Ura = min/ vähintään 70 mm regel/lekt/runkopuu

3 - Spår/ Spors/ Ura = min/ vähintään 95 mm regel/lekt/runkopuu



[SE] Kapping av luckorna (Endast Mix)

Slåta luckor i MDF utan spårfräsning kan kapas fritt till önskat mått.

Luckor med spårfräsning är möjlig att kapa till valfritt mått från 2325 mm ned till 2080 mm.

(Utan att inkräkta på mönsterspårning) Mix Soft White samt Silverspegel kan ej kapas.

Ska luckan kapas mindre än 35 mm behöver skruvarna lossas ovanifrån innan kapping sker.

Förbered luckorna

Justera vid behov luckornas höjd

Såga med bågfil och fintandad såg av luckan till önskad höjd. OBS! Mix Soft White samt Silverspegel kan ej kapas.

Lossa toppprofilens båda skruvar och flytta den till den avsågade luckan.

[NO] Kapping av dørene (Kun Mix)

Ved behov kan dørene kappes til valgfri mål fra 2325 mm ned till 2080 mm.

(Sølvspejl samt Soft White kan ikke kappes.)

Skal døren kappes mindre enn 35 mm må skruene løsnes ovenfra før kappingen skjer.

Sag av døren til ønsket høyde med baufil og fintan-net sag. OBS! Sølvspejl samt Soft White kan ikke kappes.

Løsne toppprofilens begge skruer og flytt den til den avsagde døren.

[FI] Ovien lyhentäminen (Vain Mix)

Sileitä, urattomia MDF-ovia voidaan lyhentää toivottuun mittaan.

Uralliset ovet on mahdollista lyhentää vapaavalintaiseen mittaan 2325 mm:n 2080 mm:n välillä.

(Ilman ettei osu kuviouraan)

Mix Soft White -sarjaa ja Silverspegel -sarjaa ei voi lyhentää.

Mikäli ovea lyhennetään vähemmän kuin 35 mm, tarvitsee ruuvit irrottaa ylhäältä ennen lyhentämistä.

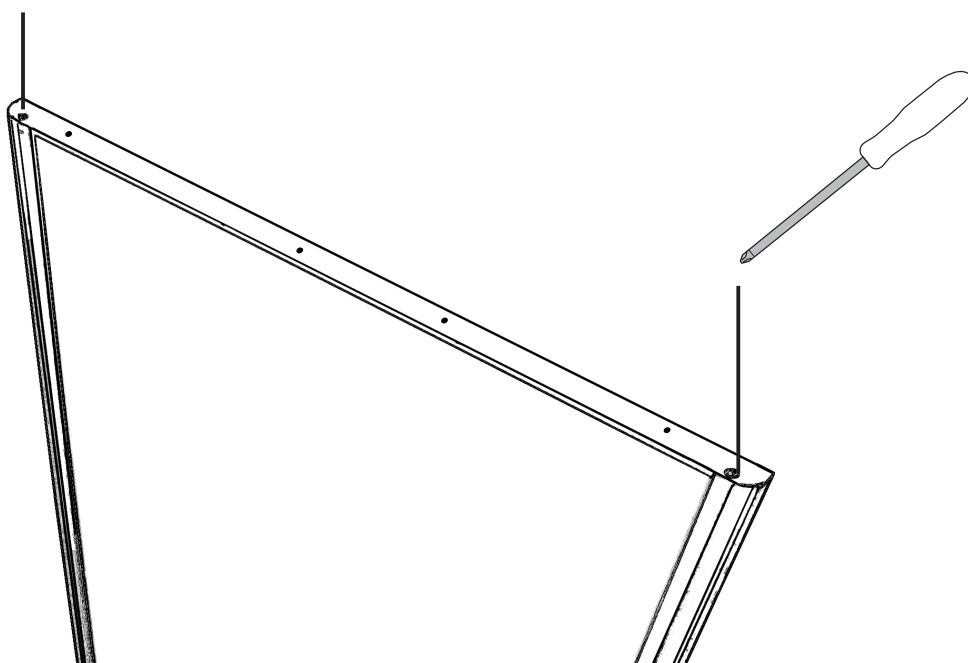
Valmistele ovet

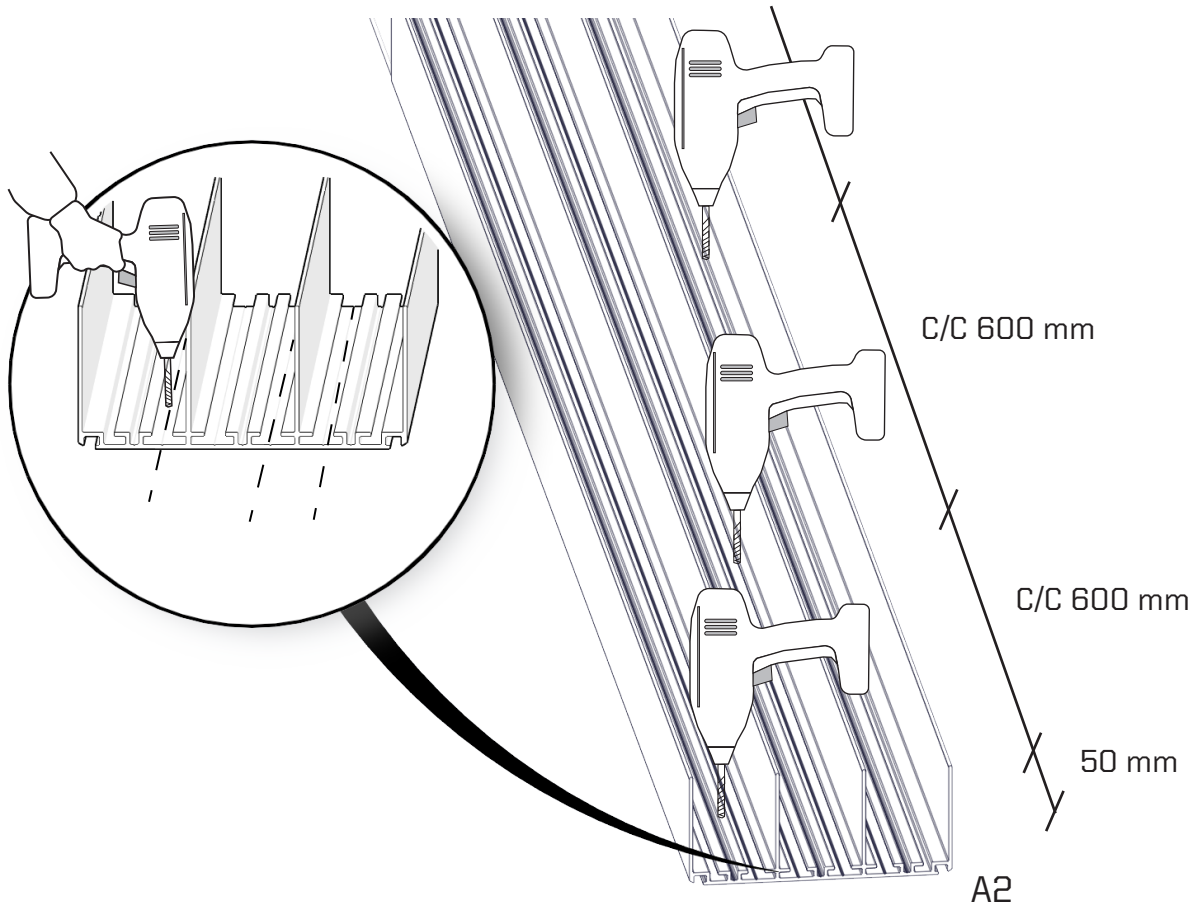
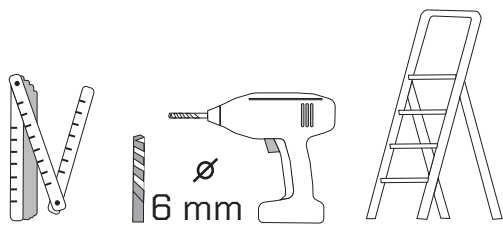
Säädä ovien korkeutta tarvittaessa

Sahaa ovi hienohampaisella käsisahalla toivottuun mittaan.

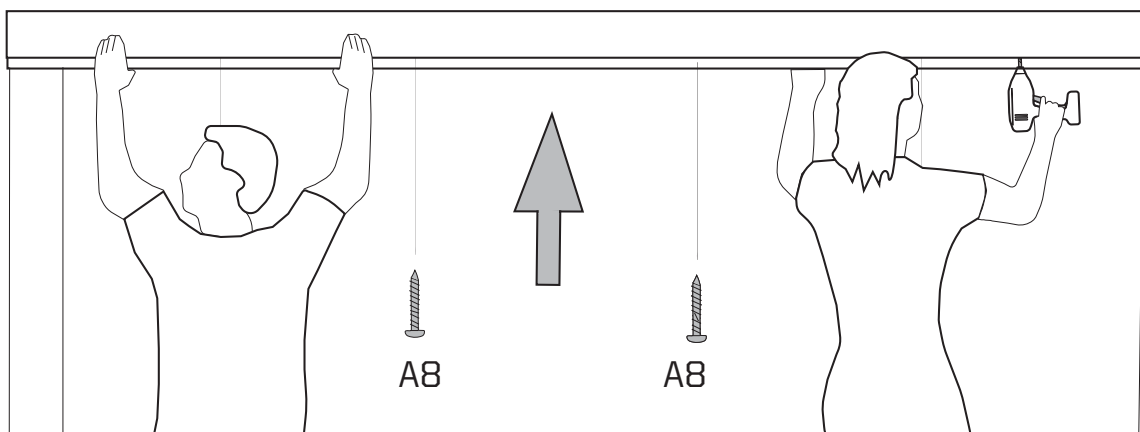
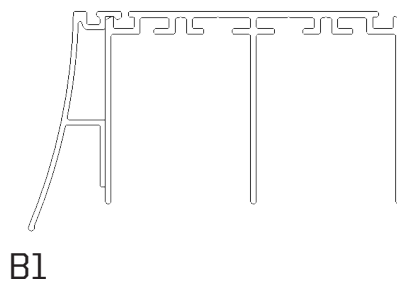
HUOM! Mix Soft White -sarjaa ja Silverspegel-sarjaa ei voi lyhentää.

Irrota yläprofiilin molemmat ruuvit ja siirrä se sahattuun oveen.

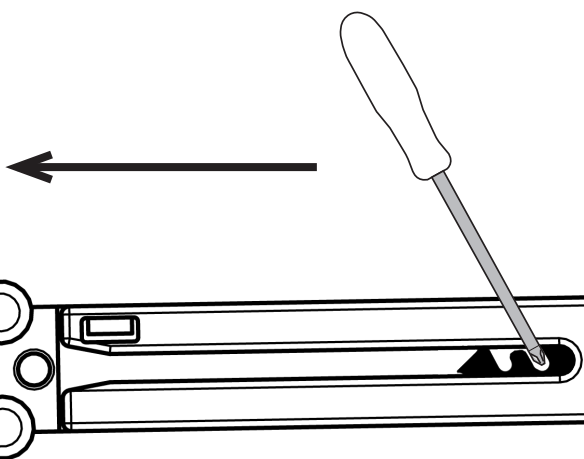
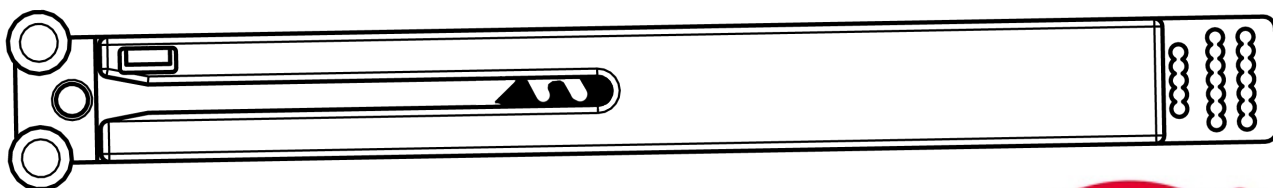




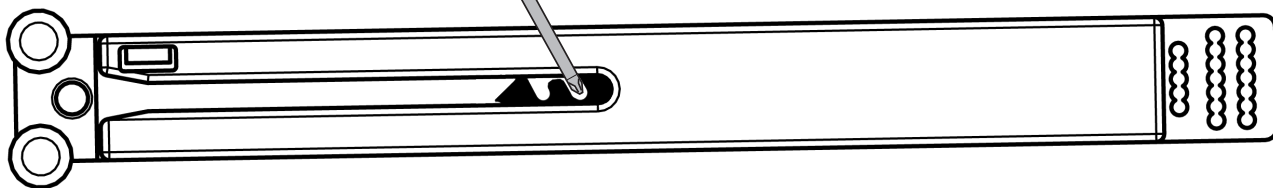
(SE) Vid val av belysning, så kan belysningsskenan monteras på takskenan före upphängning.
 (NO) Når det gjelder belysning, kan belysningsskinnen monteres på takskinnen før den henger.
 (FI) Valaistuksen tapauksessa valaisinkisko voidaan asentaa kattokiskoon ennen ripustamista.



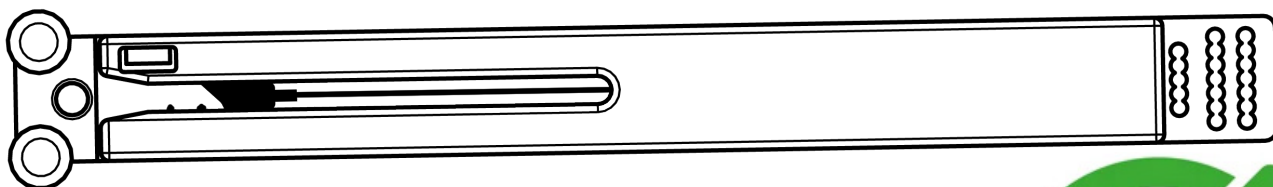
A4



A4



A4

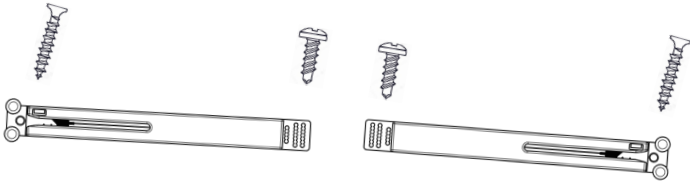


[SE] Före montering av mjukstängare!
Säkerställ att mjukstängaren ser ut som bilden!

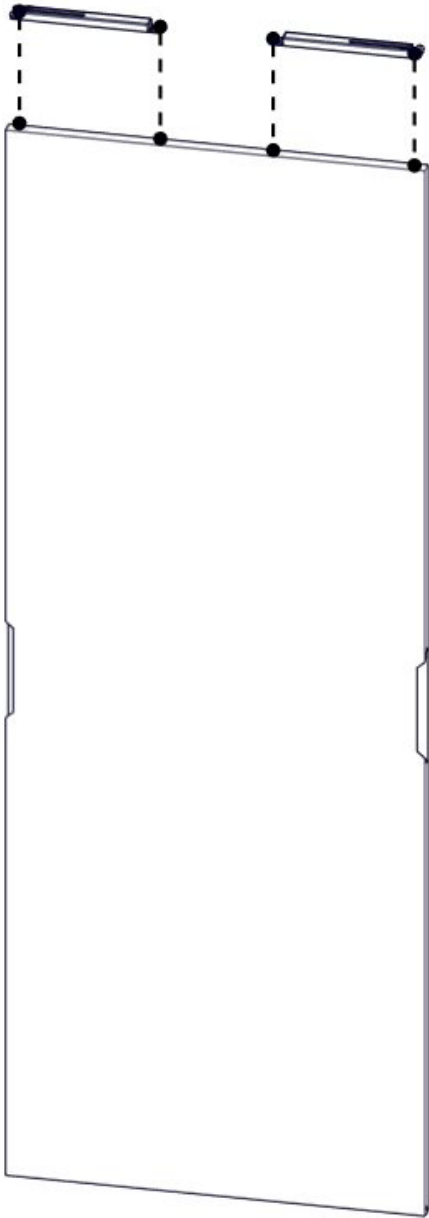
[NO] Før montering av mykstengere!
Sikre at mykstengeren ser ut som på bildet!

[FI] Ennen Soft close-mekanismin asentamista!
Varmista että Soft close näyttää, kuten kuvassa!



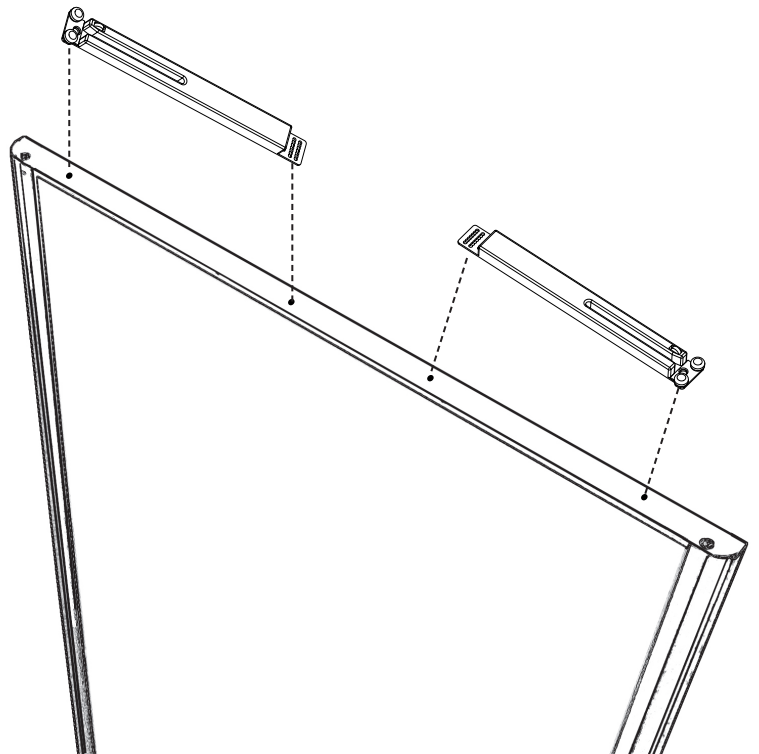
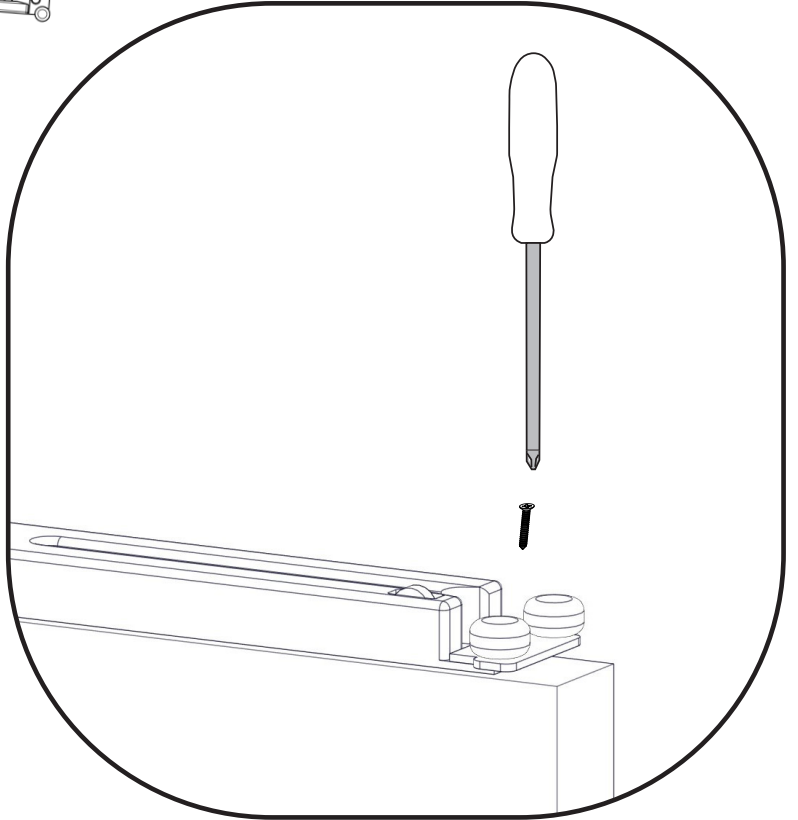


A4 A4



Stil

A1



Mix

(SE)Tejpa ej fast golvränsen ännu!

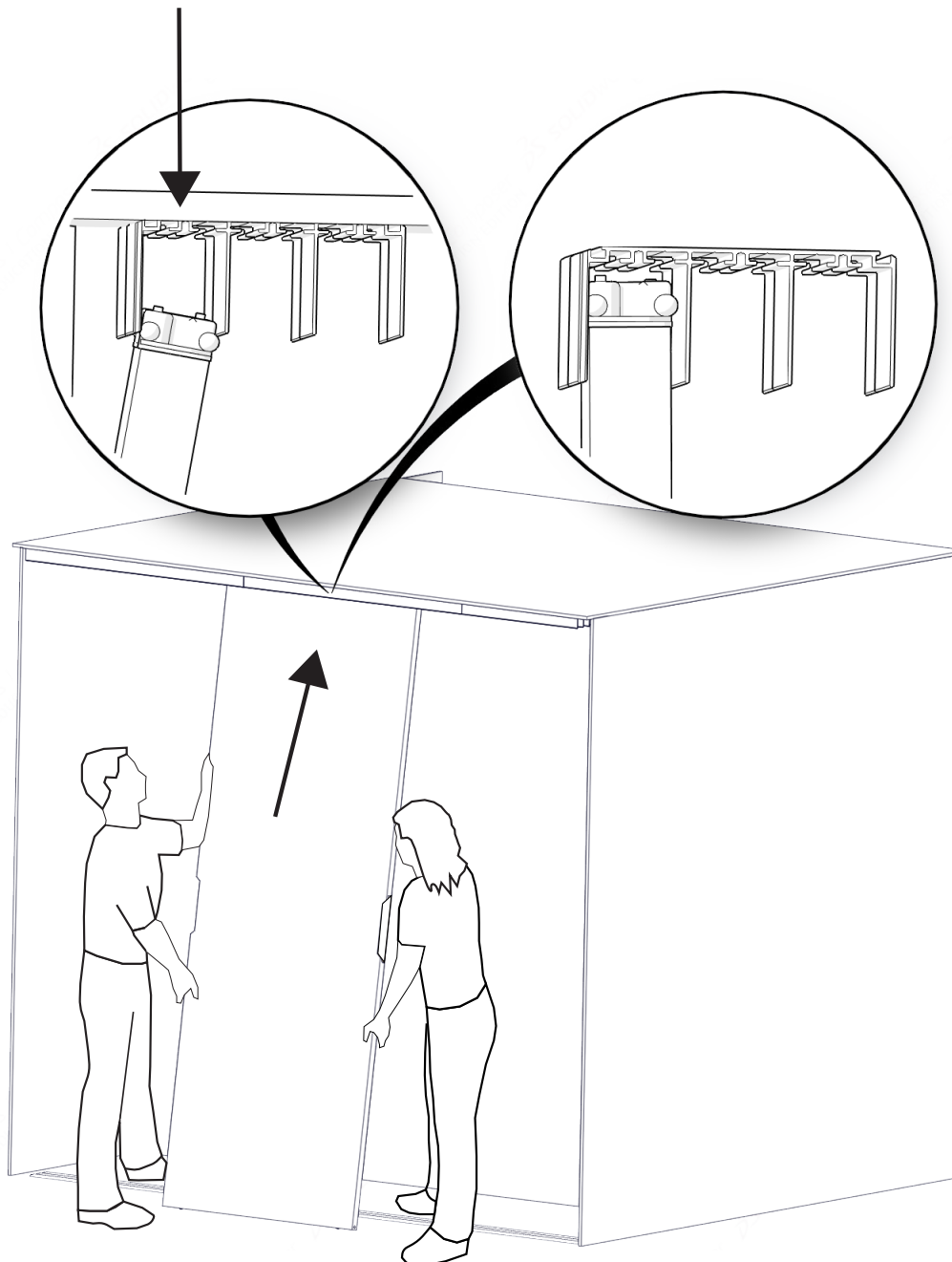
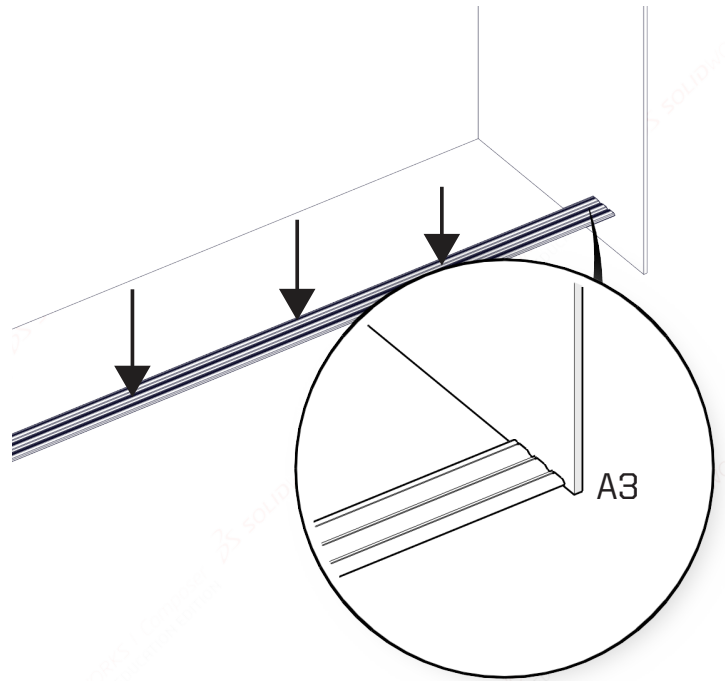
Detta moment är endast för att kontrollera att dörrarna är i våg.

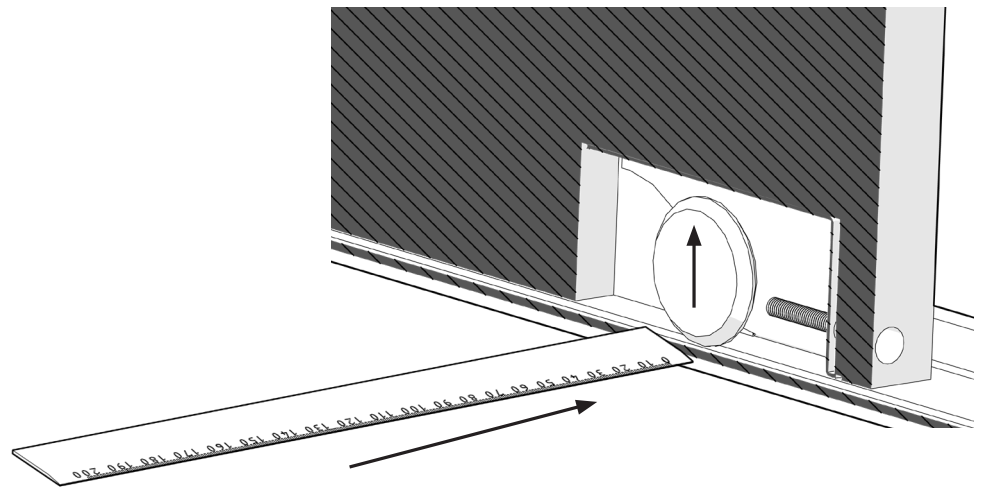
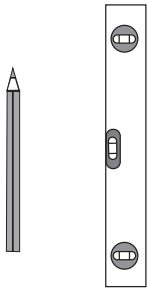
(NO)Ikke teip fast gulvskinnen enda!

Dette momentet er kun for å kontrollere at dørene er i vater.

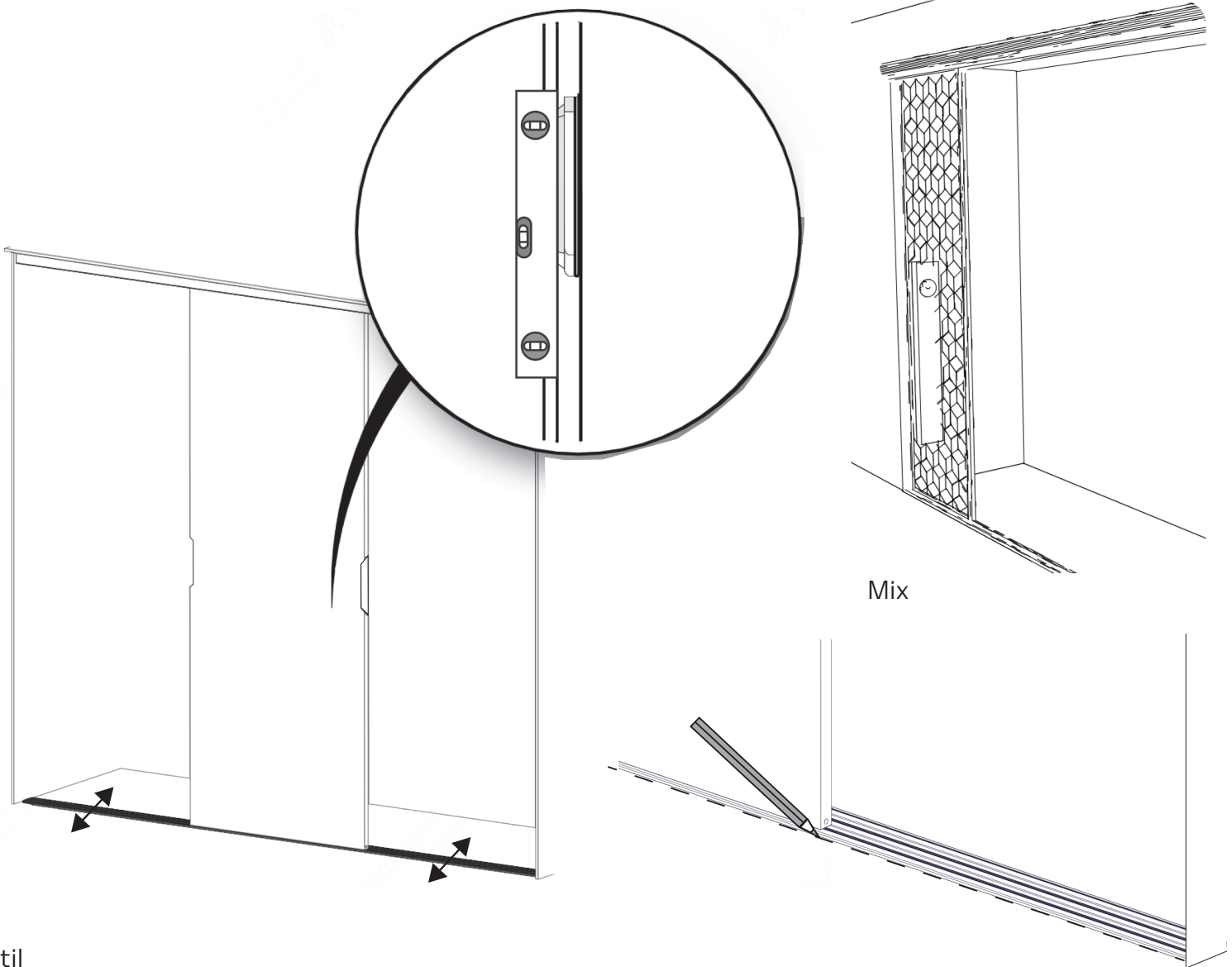
(FI)Älä teippaa lattiakiskoa kiinni vielä!

Tämä kohta suoritetaan ainoastaan tarkastaaksesi, että ovet ovat vaakasuorassa.

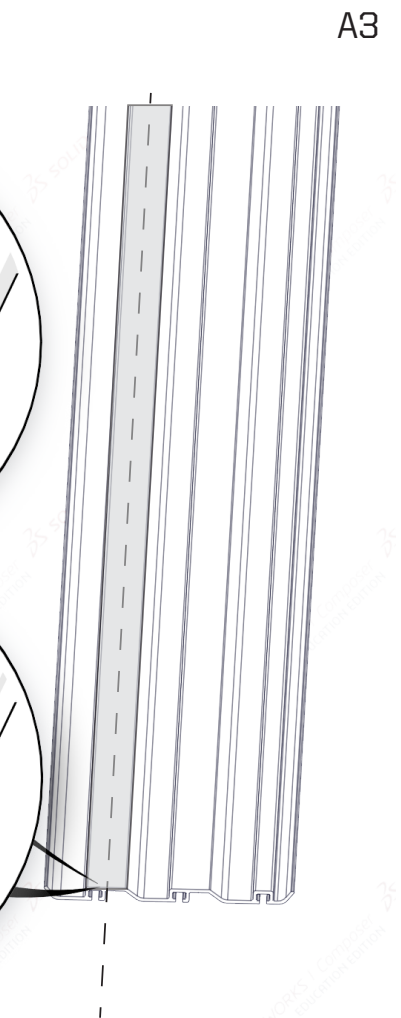
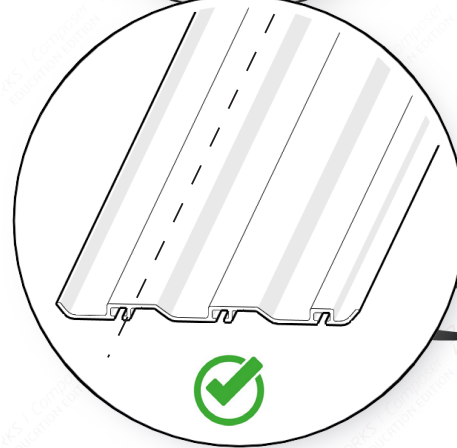
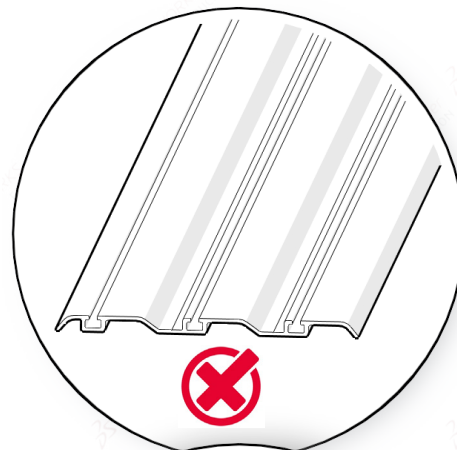
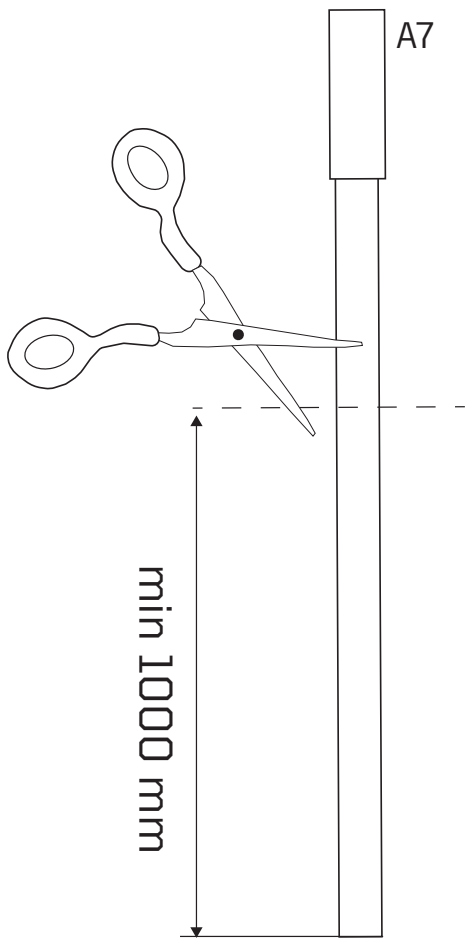
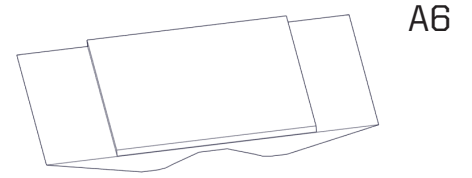
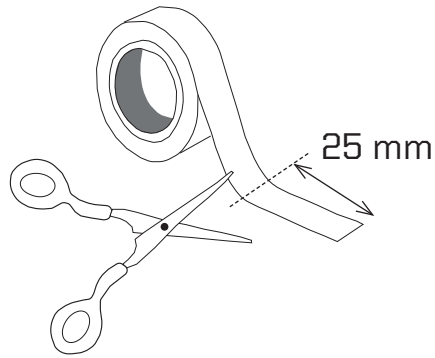
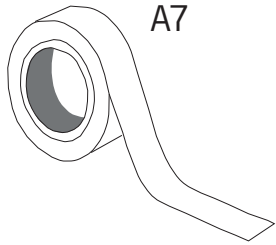
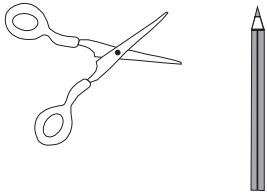




(SE) Ta hjälp av t.ex. en linjal för att lyfta på/av dörrarna på rälsen.
(NO) Ta hjelp av f.eks. en linjal for å løfte dørfeltene av/på skinnen.
(FI) Käytä esim. viivoitinta apunasi nosttaessasi ovet kiskoille/pois kiskoilta.

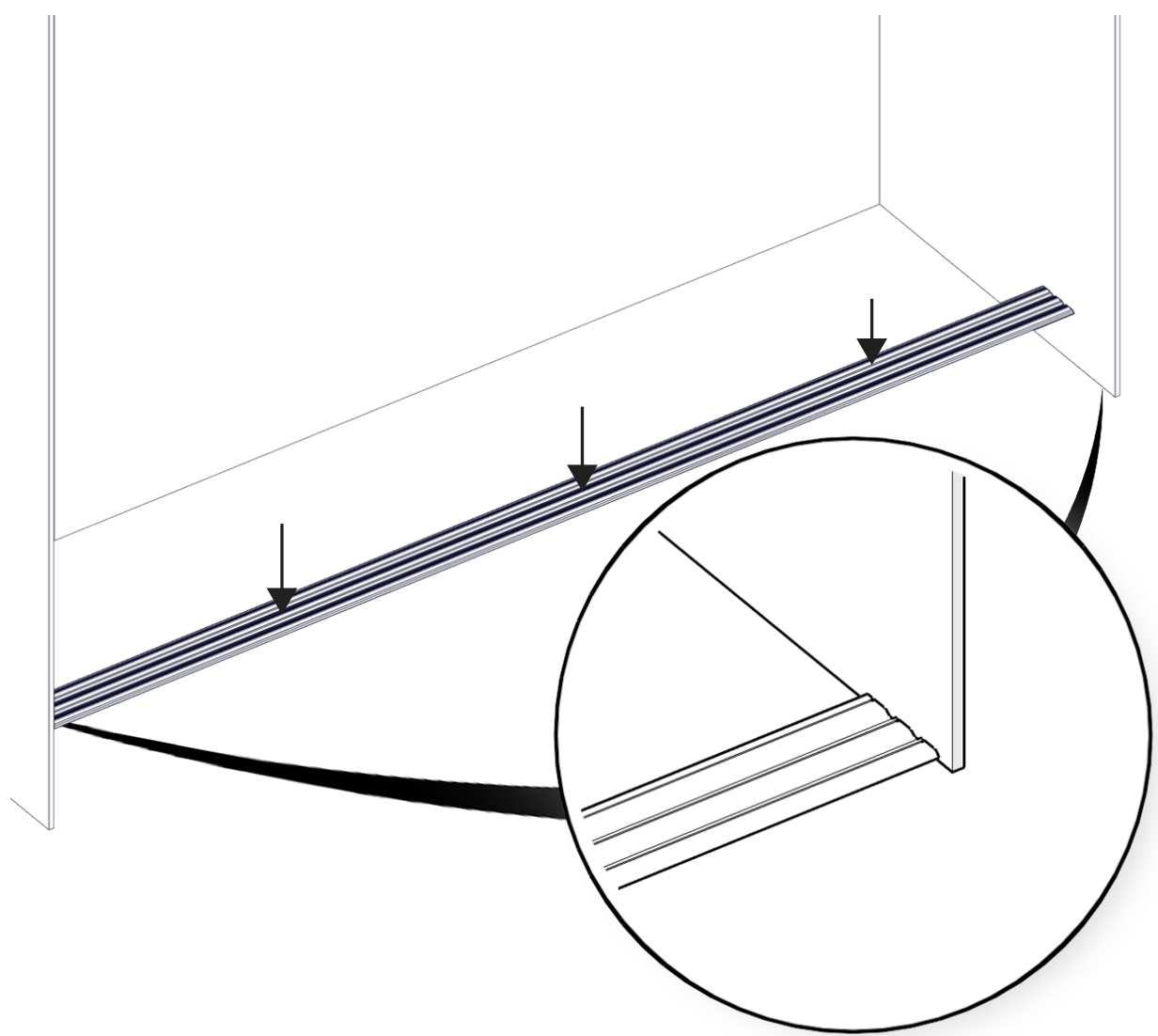
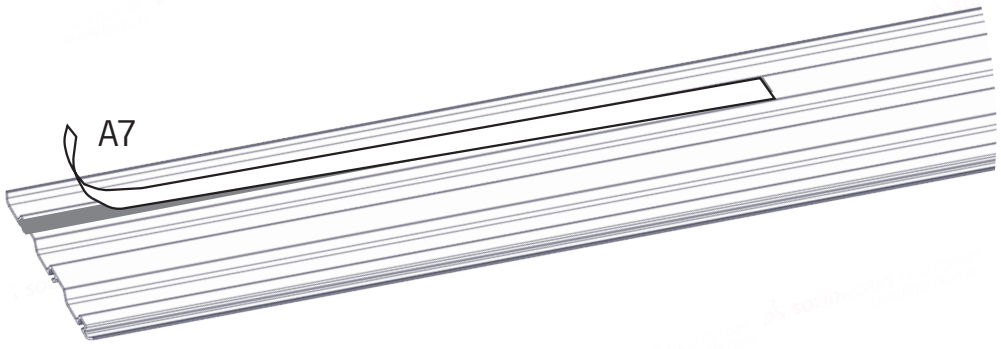


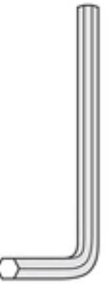
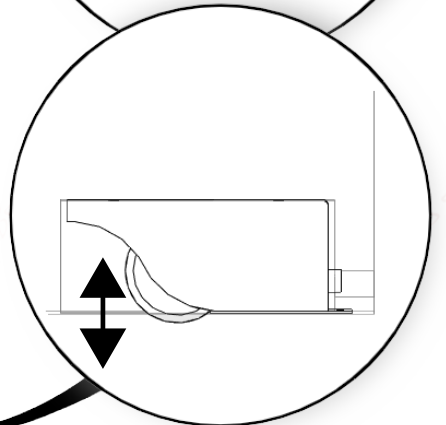
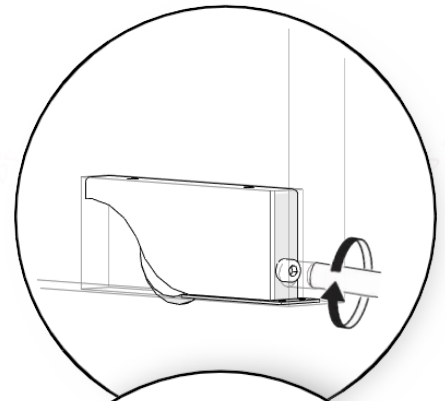
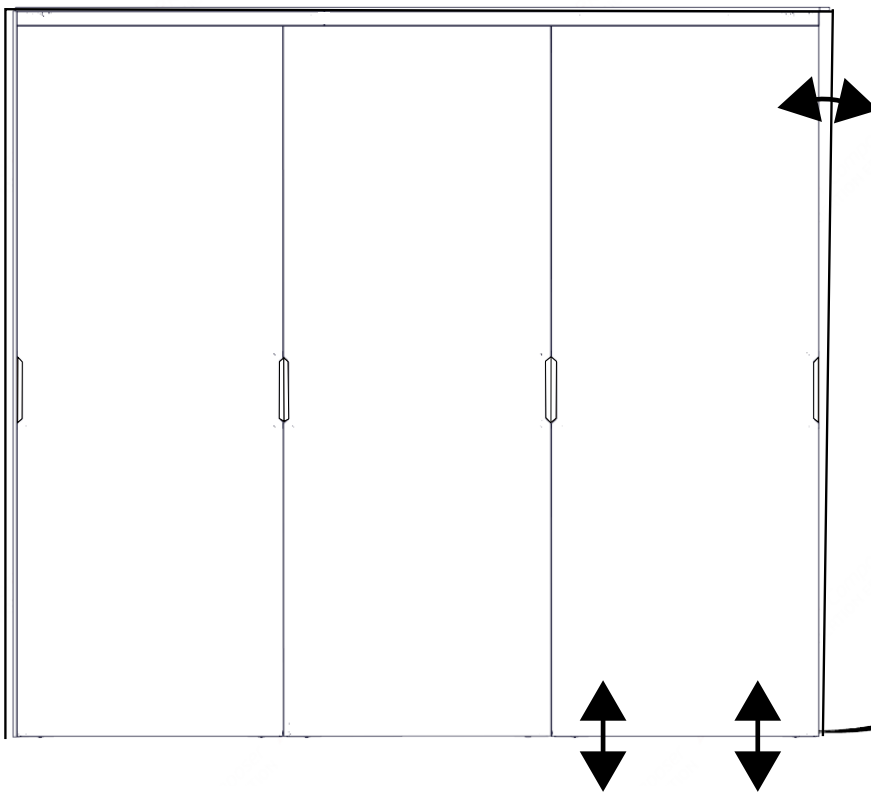
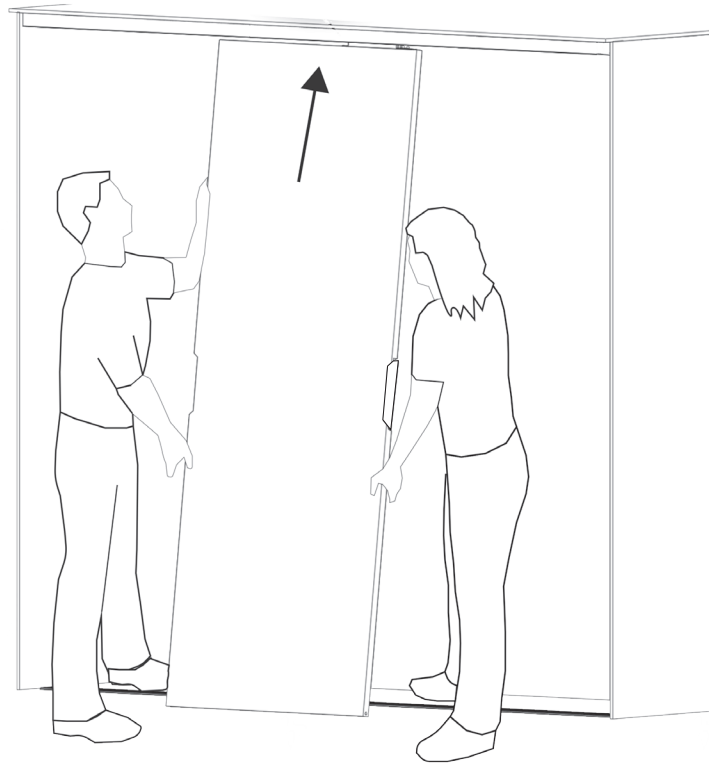
Stil

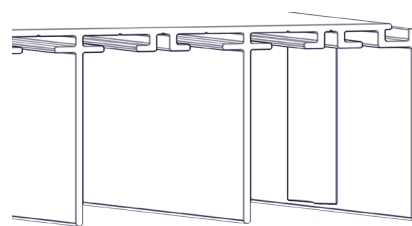
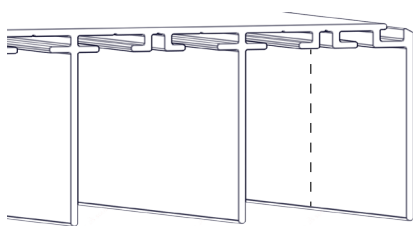
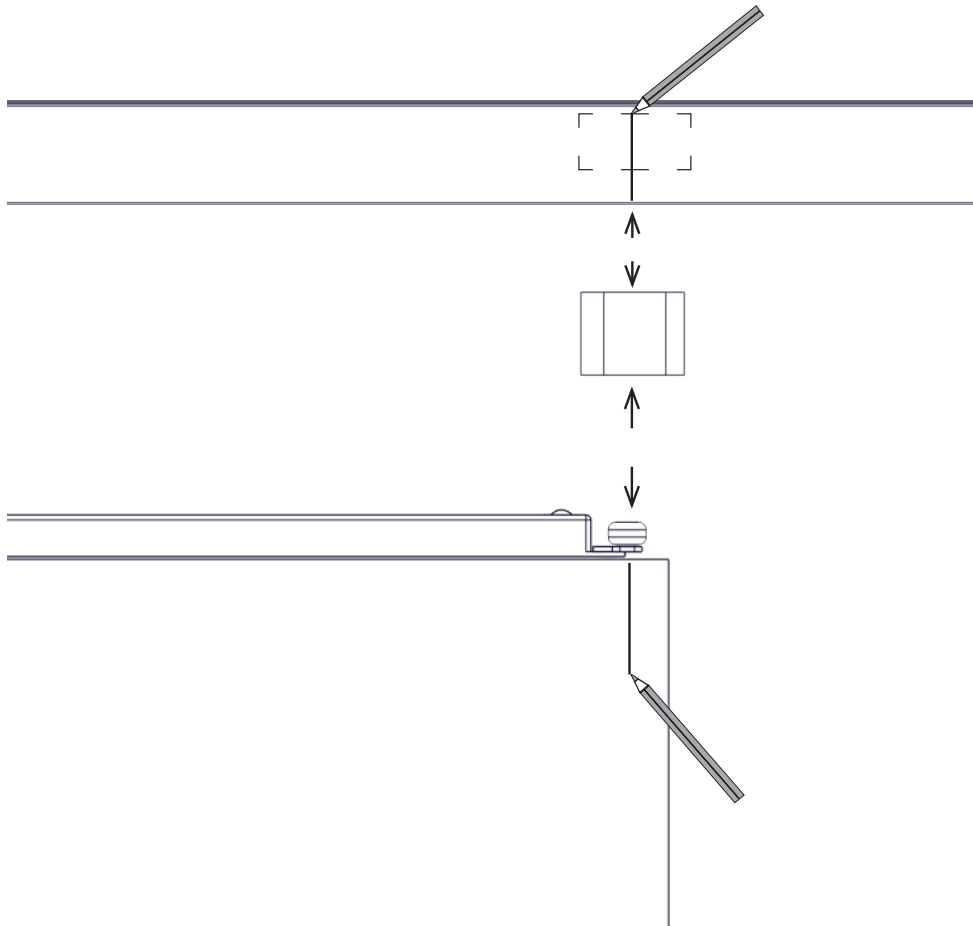
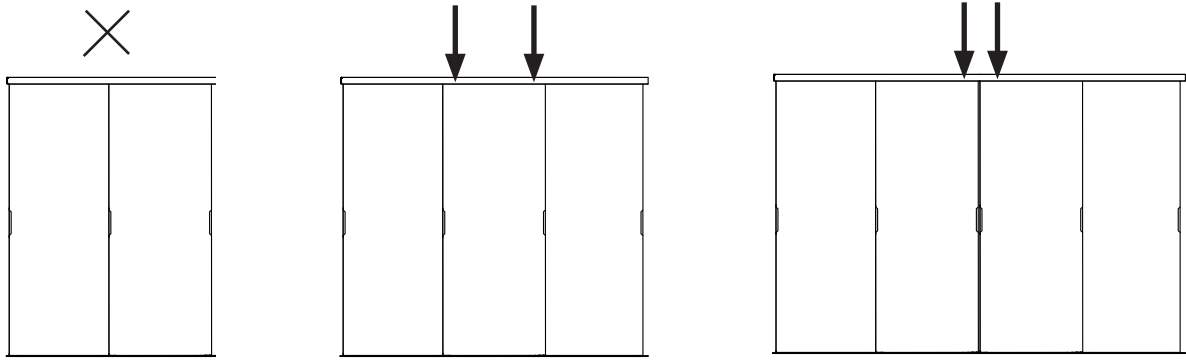
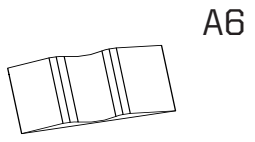


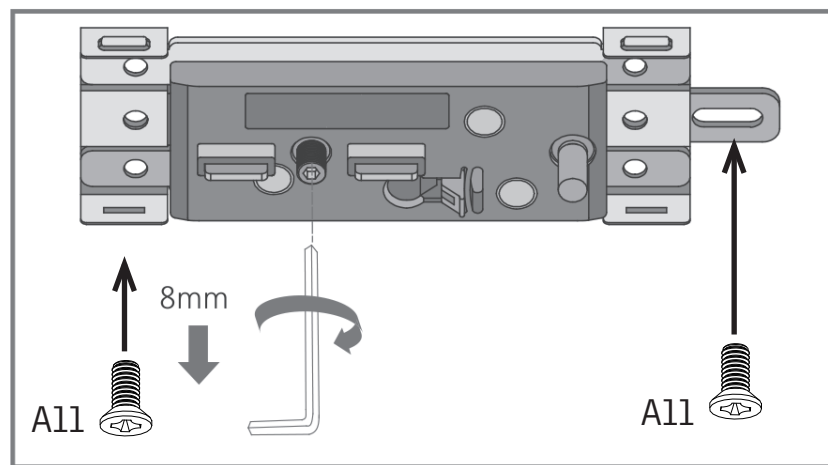
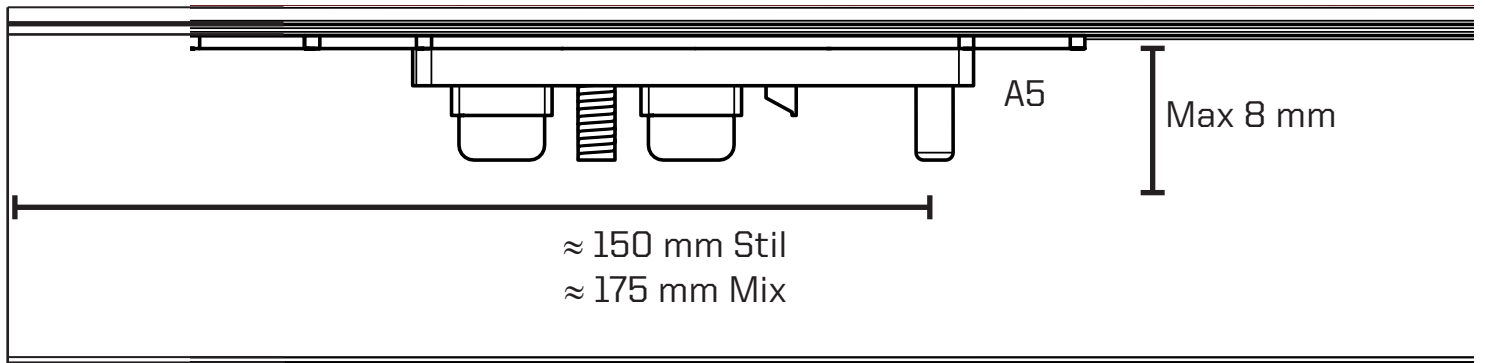
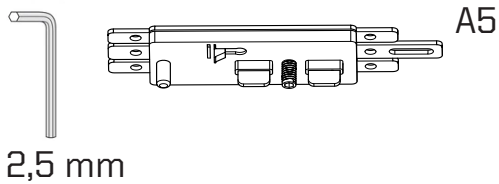
A3

A7









(SE) Placera Aktivatorn (A5) i takskena men den gröna bromspinnen mot dörren.

(NO) Plasser aktivatoren (A5) i takskinen, med den grønne bremsepinnen mot døren.

(FI) Sijoita Aktivaattori (A5) kattokiskoon vihreä pysäytin ovea kohti.

1. Fäll ned den gröna indikatorn/Fell ned den grønne indikatoren/ Käännä vihreä indikaattori alaspäin.

2. Använd en insexsnycel 2,5 mm för att justera Aktivatorn i höjdlöd, max 8 mm.

Benytt en umbrakonøkkel 2,5 mm for å justere aktivatoren i høyden, max 8 mm.

Käytä 2,5 mm:n kuusiokoloavainta säätääksesi Aktivaattoria korkeussuunnassa, max. 8 mm.

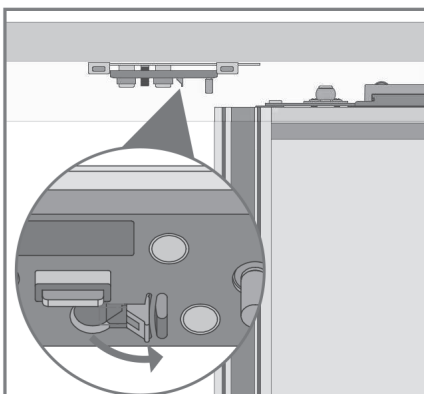
3. Rulla dörren fram och tillbaka tills du hör ett "Click" = Aktivatron och mjukstängare möts!

Rull døren frem og tilbake til du hører et "klikk" = aktivatoren og mykstengeren har møttes!

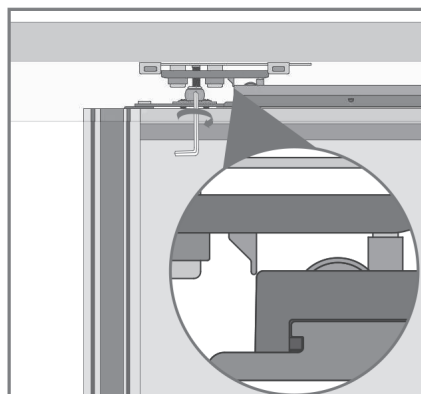
Liikuta ovea edestakaisin, kunnes kuulet "Click"-äänen = Aktivaattori ja Soft close -mekanismi kohtaavat!

4. Justera hjulen vid behov / Juster hjulene om nødvendig / Säädä pyörät tarvittaessa (Sidan 15)

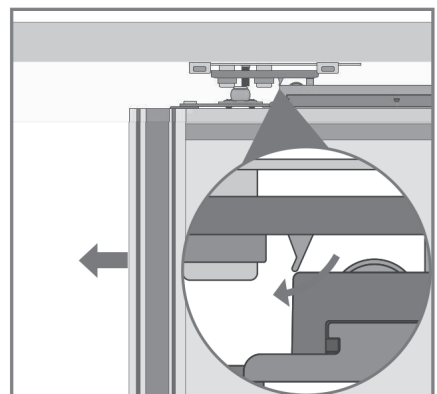
1.



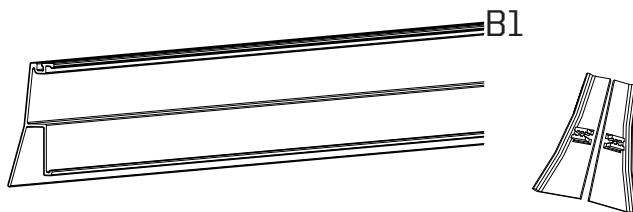
2.



3.



Tillval/Valgfritt/ Valinnainen

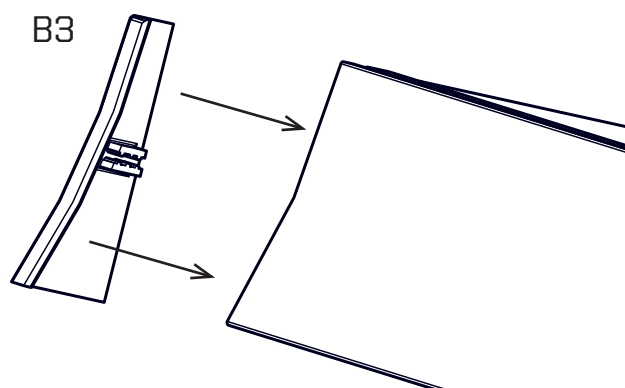
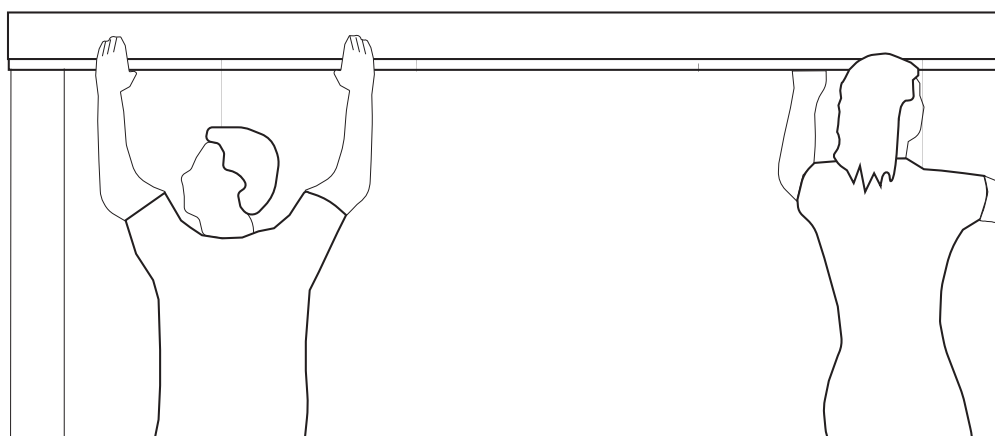
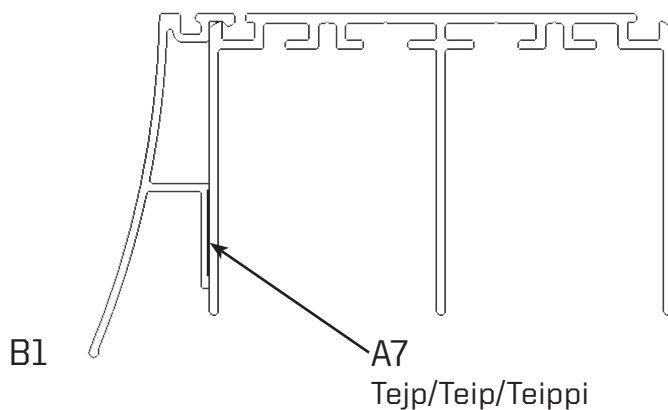


B3

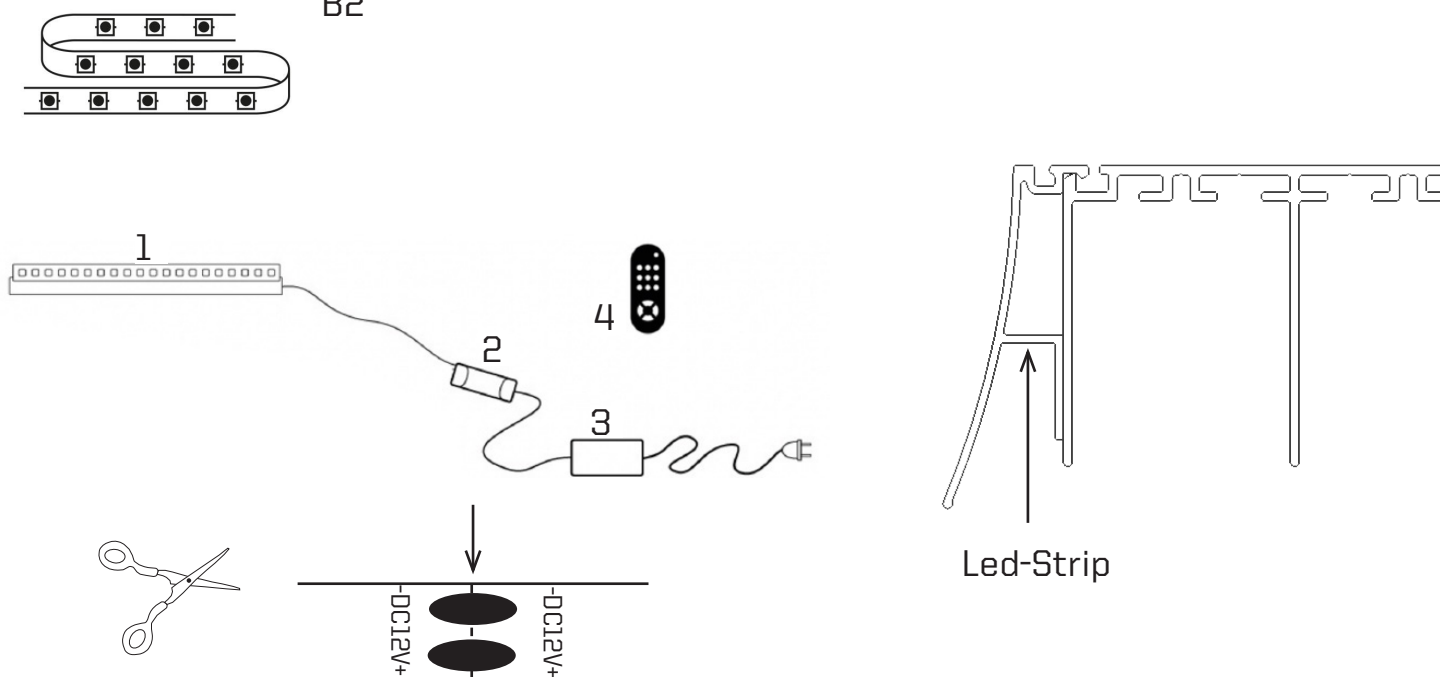
(SE) Lossa skruvna till takskenan lite för att underlätta monteringen!

(NO) Løsne skruene til takskinnen litt for å lette installasjonen!

(FI) Löysää kattokiskon ruuveja hieman asennuksen helpottamiseksi!



B2



SE:

1. 1st LED-strip med självhäftande tejp på baksidan, 1,5m kabel DC-kontakt.
2. 1st Kontrollenhet
3. 1st Transformator
4. 1st Fjärrkontroll

1. Klipp Led-Stripen lika lång som belysningsprofilen. **Klipp vid markering.**
Överbliven strip sorteras som elavfall.

2. Fäst LED-strip i applikation (profil) genom att fästa den självhäftande tejp på baksidan.

TIPS: Börja med att klistra fast ena sidan av LED-stripen och arbeta sakta framåt genom att frigöra den dubbelhäftande tejp och försiktigt trycka LED-stripen mot profilen.

TIPS: Var noga med att ytan som LED-stripen ska fästas på är jämn och rengjord, annars finns risk att LED-stripen lossnar över tid.

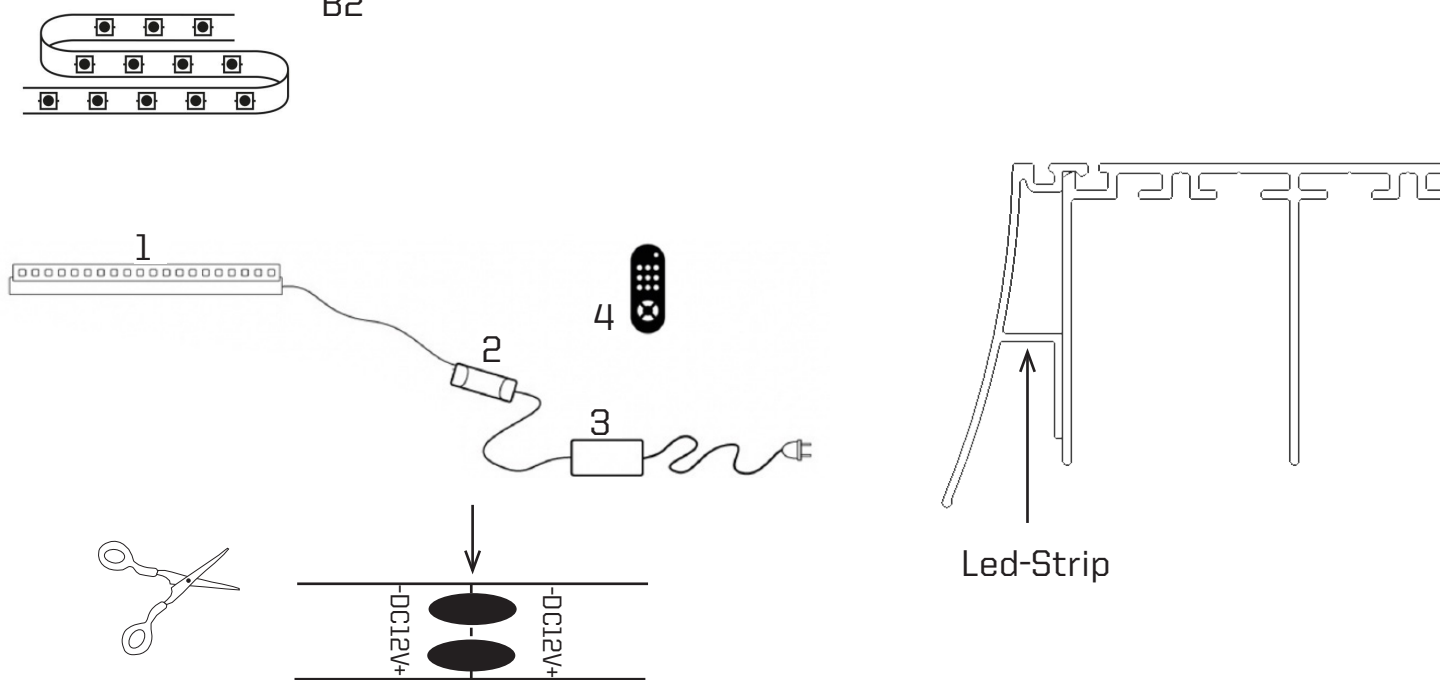
3. Koppla ihop DC-kontakt som kommer från LED-strip till kontrollenhet DC-ingång.

4. Koppla ihop kontrollenhet med transformator via DC-kontakt.

5. Sista steget innebär parning av fjärrkontroll i samband med inkoppling till 230V. Ta fram fjärrkontroll. Anslut transformator till 230V med stickkontakt **2 gånger (Av och på)** och tryck **3 gånger** på "Power"-symbol på fjärrkontroll. LED-listen ska då blinka tre gånger vilket betyder att fjärrkontrollen är synkroniserad och installation är slutförd.

5 års garanti på Led-Stripen!

B2



NO:

1. 1 stk. LED-strip med selvheftende teip på baksiden, og 1,5m kabel med DC-kontakt.
2. 1 stk. Kontrollenhet
3. 1 stk. Transformator
4. 1 stk. fjernkontroll

1. Klipp ledlyset like langt som belysningsprofilen. **Klipp ved markering!**

Lys som er til overs sorteres som el-avfall.

2. Fest ledlyset i profilen ved å feste den selvheftende teipen på baksiden.

TIPS: Begynn med å klistre fast den ene siden av led-stripen og arbeid deg sakte fremover ved å frigjøre den dobbeltsidige teipen og forsiktig trykke led-stripen mot profilen.

Sørg for at overflaten som ledlyset skal klistres på er jevn og ren. Ellers risikerer du at ledlyset løsner over tid.

3.

Koble sammen DC-kontakten som kommer fra ledlyset, til kontrollenhetens DC-inngang.

4.

Koble sammen kontrollenheten med transformator via DC-kontakten.

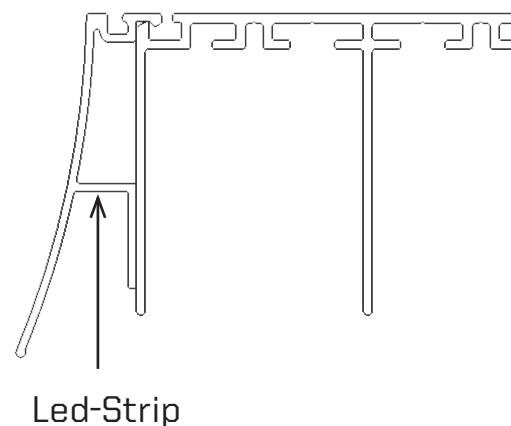
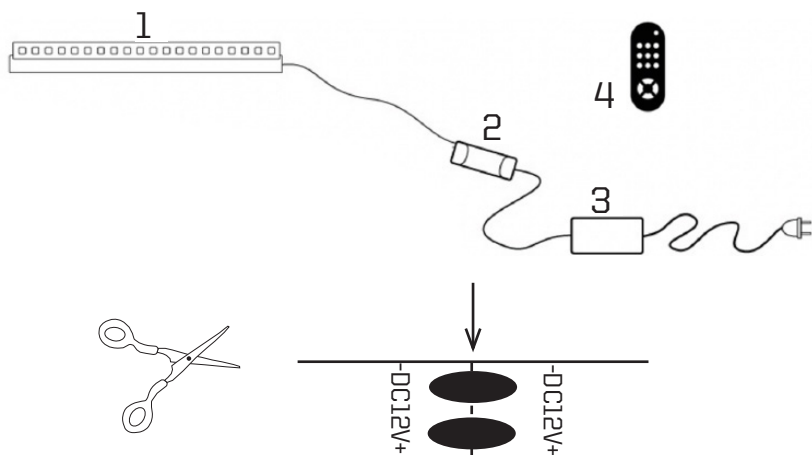
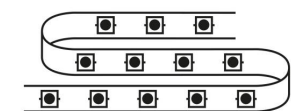
5.

Siste trinn innebærer paring av fjernkontroll i samband med innkobling til 230V.

Ta fram fjernkontrollen. Koble til transformatoren til 230V med stikkontakt **2 ganger (av og på)** og trykk 3 ganger på "Power"-symbolet på fjernkontrollen. Ledlyset skal da blinke tre ganger, hvilket vil bety at fjernkontrollen er synkronisert og installasjonen ferdig.

5 års garanti på Ledlyset!

B2



FI:

1. 1 kpl LED-nauha, jossa kaksipuolinen teippi takapuolella, 1,5m:n kaapeli DC-liittimellä
2. 1 kpl Tarkastusyksikkö
3. 1 kpl Muuntaja
4. 1 kpl Kaukosäädin

1. Leikkaa LED-nauha yhtä pitkäksi kuin valaisinprofiili. **Leikkaa merkin kohtaa.**

Ylijäänyt nauha lajitellaan sähköjätteisiin.

2.

Kiinnitä LED-nauha aplikaatioon (profiili) kiinnittämällä kaksipuolisen teipin kiinni takapuolelta.

VINKKI: Aloita kiinnittämällä LED-nauhan toinen pää ja työskentele varovasti eteenpäin kaksipuolisen teipin kanssa painamalla varovasti LED-nauhaa kohti profiilia.

Ole tarkkana, että pinta, johon LED-nauha kiinnitetään on tasainen ja puhdas, muuten LED-nauha saattaa ajan myötä irrota.

3.Yhdistä LED-nauhasta tuleva DC-liitin yhteen tarkastusyksikön DC-sisääntulon kanssa.

4.Yhdistä tarkastusyksikkö muuntajaan DC-liittimen välityksellä.

5. Viimeinen vaihe sisältää kaukosäätimen pariliitännän 230V:iin kytkettynä. Ota kaukosäädin esiin. Liitä muuntaja 230V:n pistokkeeseen **2 kertaa (pois päältä ja päälle)**

ja paina 3 kertaa virtanappi-symbolia kaukosäätimessä. LED-nauhan tulee tällöin vilkkua kolme kertaa, mikä tarkoittaa, että kaukosäädin on synkronisoitu ja asennus on valmis.

LED-nauhassa on 5 vuoden takuu!

Se:

Vi lämnar 10 års produktgaranti

Garantin gäller under förutsättning att montering skett enligt denna anvisning.

Garantin gäller reparation eller ersättning av felaktig produkt på grund av material- eller fabriktionsfel.

Garantin gäller ej spräckta eller trasiga glas och speglar.

No:

Vi gir 10 års produktgaranti.

Garantien gjelder under forutsetning av at montering har skjedd ifølge denne anvisningen.

Garantien gjelder reparasjon eller erstatning av produktt på grunn av material- eller fabriktionsfeil.

Garantien gjelder ikke sprukket eller ødelagt glass og speil.

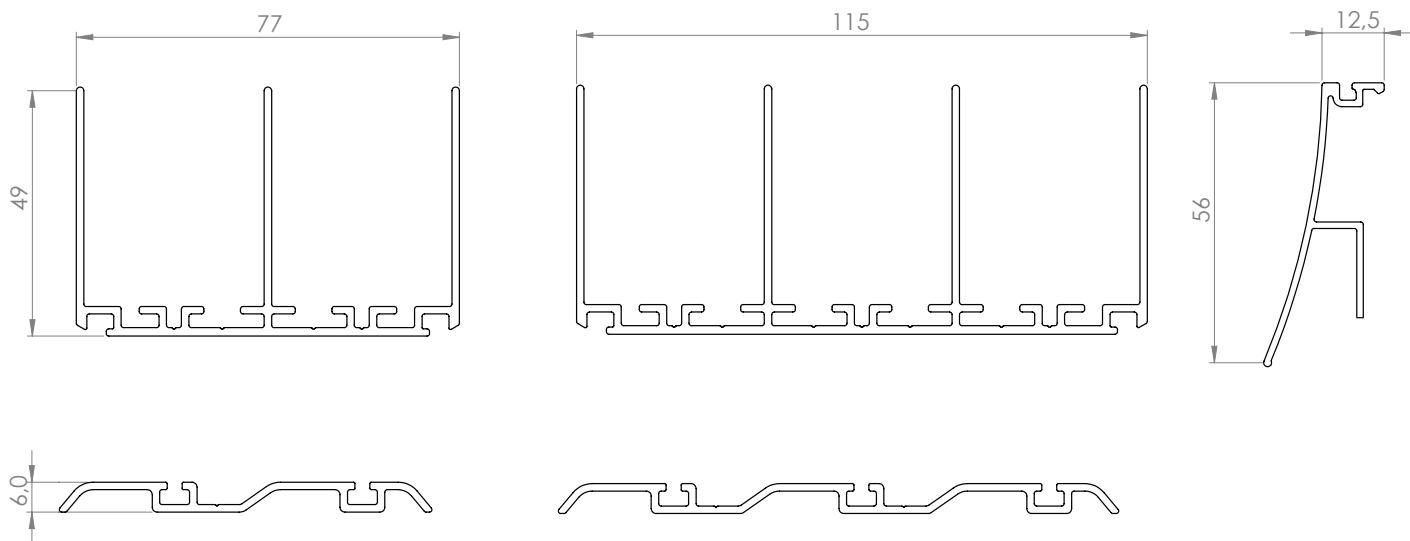
Fi:

Tuotteella on 10 vuoden takuu.

Takuu on voimassa, mikäli asennus on suoritettu tämän ohjeen mukaisesti.

Takuu kattaa korjauksen tai viallisen tuotteen korvaamisen koskien materiaali- ja valmistusvirheitä.

Takuu ei kata haljenneita tai rikkinäisiä laseja ja peilejä.



Skånska Byggvaror®

GRØNT FOKUS



nordrum

Tel. 042-210 100
www.skanskabyggvaror.se

Tel. 38 18 18 18
www.grontfokus.no

Puh. 09 424 50130
www.nordrum.com